

Les Olympiades industrielles changent de visage

Gérald PRINCE Drummondville

Fondées à Drummondville il y a 18 ans, sous l'égide du Club d'administration industrielle, les Olympiades industrielles prennent un tournant majeur: elles se transforment en couronnement mensuel des industries les plus performantes en vue de préparer une Semaine de l'Industrie, le printemps 1994.

«Cet important virage vise à créer dans le milieu industriel un sentiment d'appartenance au milieu et du même coup, éliminer le concept de compétitivité entre entreprises», remarque Thérèse Touri-

gny, présidente du Club.

Procédures

Effectivement, les industriels, qui postulaient pour des médailles d'or, d'argent et de bronze, comme aux Jeux olympiques, répugnaient à se sentir confrontés les uns aux autres, ajoute Martin Dupont, commissaire industriel de la Société de développement économique Drummond. Au début, les industriels devaient remplir des formulaires pour soumettre leur candidature. Par la suite, ils devaient se conformer à une série de critères qui les amenaient à pouvoir prétendre à des médailles dans diverses catégories. La proclamation se faisait chaque printemps, lors d'une soirée de gala, pendant la semaine de l'entreprise.

Créées en 1976 par un dirigeant du Club d'administration, M. Benoît Laflamme, sur le modèle des Jeux olympiques de Montréal, les Olympiades industrielles de Drummondville ont inspiré plusieurs autres villes, qui, sous d'autres noms, ont lancé leurs propres compétitions en milieu industriel. Même la Chambre de Commerce du Québec s'en est inspirée pour créer ses Mercuriades annuelles.

Pour Mme Tourigny, la disparition des Olympiades, dont le 19^e édition était prévue en 1994, fait suite à une réflexion en profondeur des instances du club et des autorités de la région dans le but de «suivre les tendances de concertation et d'alliances enrichissantes à tous les

niveaux d'activités économiques», précise-t-elle.

Les Olympiades proprement dites seront remplacées par la proclamation mensuelle d'une industrie, à la suite d'un choix fait par les dirigeants du Club en s'appuyant sur cinq critères, comme la contribution au développement, l'innovation, la création d'emplois, la reconnaissance locale, régionale et même internationale et enfin la protection de l'environnement.

De juin à septembre

Du même souffle, la Club dévoile les lauréats pour les mois de juin à septembre inclusivement. Pour juin, la compagnie Venmar Ventilation, qui fabrique des échangeurs d'air, reçoit la palme; pour

juillet, il s'agit de Venmar HDH, nouveau fabricant de hottes de cuisinières; pour août, la mention revient à Outillage de précision Drummond qui fabrique des matrices à poinçons et des voiturettes Orbi pour vélos et pour septembre, le titre va à Matritek de Saint-Cy-

rille, fabricant de matrices et d'autres produits métalliques.

Pour Mme Tourigny, cette forme majeure devrait «plaire, raviver les intérêts et permettre une plus grande visibilité à toutes les industries», il y en a environ 300, dans la région de Drummondville.

Un centre funéraire a vu le jour grâce à l'intercoopération

En collaboration avec la Coopérative de développement de l'Estrie, dans le cadre de la semaine de la coopération.

Depuis le 23 août dernier, une coopérative toute renouvelée, Centre funéraire du Granit, mouvement coopératif, offre ses services aux résidents de la MRC du Granit. Afin de répondre à un besoin de la population régionale, plusieurs coopératives et individus de la région ont collaboré à la mise sur pied du Centre. Un bel exemple d'intercoopération qui rejoint notre thème régional, pour la Semaine de la coopération 1993, «S'unir pour réussir».

Le projet du Centre funéraire s'est réalisé rapidement «Ajoutons que le contexte était tout à fait favorable à son élaboration», souligne Monsieur Gaston Fortin, président du Centre. La première assemblée du 17 janvier 1993 a servi à vérifier si les citoyens désiraient que la coopérative, fondée en 1985, soit modifiée et, par le fait même, à les sensibiliser à cette éventualité. Lors de l'assemblée générale du 28 mars, les nouveaux instigateurs proposent deux plans d'action possibles aux membres. Et, le 23 août, la Coopérative, forte de ses 610 membres, ouvre officiellement. Les gens de la région se montrent intéressés, le Centre a d'ailleurs accueilli 500 visiteurs lors de la journée porte ouverte du samedi 12 septembre.

Qu'est-ce qui motive un centre funéraire à être une coopérative? «Il s'agit d'abord de participer au mouvement coopératif et, d'autre part, de répondre à un besoin de la population. Investir dans son milieu s'avère profitable pour la communauté; les membres sont près du projet et s'y intéressent et, de ce fait, leurs attentes doivent être bien comblées. D'ailleurs, si les membres d'une coopérative sont satisfaits, toute la région en bénéficiera», nous explique M. Fortin.

Présentement, neuf personnes siègent au conseil d'administration. Elles représentent différents secteurs d'activités et possèdent des connaissances dans des domaines particuliers. Selon le président du Centre, ces personnes constituent en quelque sorte les penseurs ou les dirigeants de la coopérative, qui est maintenant orientée vers une approche plus régionale. Leur rôle principal consiste à détecter les besoins de la communauté et à voir à ce que la coopérative y réponde. Le Centre s'est donné comme objectifs d'offrir à la communauté un service professionnel et complet au plus bas prix possible ainsi que d'informer et de conseiller les familles.

L'intercoopération

On parle d'intercoopération en ce qui concerne la mise sur pied du centre funéraire. En effet, plusieurs coopératives régionales de différents secteurs se sont unies pour l'appuyer tant de façon financière qu'humaine. Ainsi, le Centre a reçu le soutien de la Société coopérative agricole de Lac-Mégantic-Lambton, de la Société mutuelle d'assurance de Frontenac et des caisses populaires Sainte-Agnès, Lac-Drolet, Sainte-Cécile et Saint-Romain. Ceci a donné au Centre de la crédibilité et de la force face aux gens. Certains organismes et individus du milieu

ont également investi bénévolement temps et énergie.

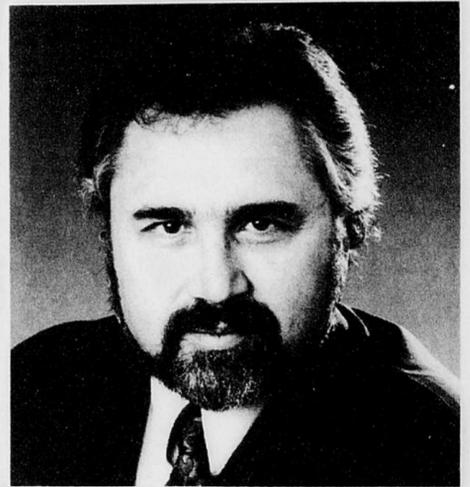
Avant d'aménager le Centre, les instigateurs ont visité de nombreux établissements funéraires, tant du secteur coopératif que privé. Afin de faciliter l'accès aux visiteurs, les principaux locaux ouverts au public, soit les salons d'exposition, le fumoir, la salle de bain, le bureau de direction, se situent au rez-de-chaussée. On a prévu l'accès pour les personnes en fauteuil roulant. Les deux salons d'exposition, transformables en un seul, peuvent accueillir chacun cent personnes. Au premier étage, on retrouve la salle de réunion, la salle de démonstration des cercueils et des urnes et celle de thanatopraxie (d'embaumement). Les véhicules nécessaires pour assurer les services de qualité du Centre sont remisés dans un garage annexé au Centre.

Les promoteurs sont optimistes quant à l'avenir. Ils espèrent étendre leurs services à toute la région du Granit. Lac-Mégantic compte 6000 habitants, et la MRC du Granit 20 000. Pour des informations supplémentaires, communiquez avec Manon Grenier, directrice générale ou Marie-Josée Letarte.



Une coopérative toute renouvelée. Pour devenir membres, les gens doivent débours 300 \$ de frais d'adhésion soit 50 \$ en capital social, remboursable en tout temps, et 250 \$ en parts privilégiées Classe C.

CENTRE CANADIEN D'ÉTUDE ET DE COOPÉRATION INTERNATIONALE



Le Centre canadien d'étude et de coopération internationale est heureux d'annoncer la nomination de monsieur Pierre Bibeau à titre de président de la campagne de financement 1993-1994.

Monsieur Bibeau est président et directeur général de la Régie des installations olympiques depuis 1989. Afin de maintenir des liens étroits avec les communautés sportives, culturelles, sociales et économiques, il s'est impliqué dans différents organismes. Sa grande connaissance du milieu des affaires et des organismes sans but lucratif sera un atout précieux pour atteindre l'objectif de financement que s'est fixé le CECI.

Le Centre canadien d'étude et de coopération internationale est une corporation privée sans but lucratif qui contribue depuis 1958 au développement et à la coopération internationale. Le CECI envoie chaque année plus de 250 Canadiens dans 25 pays d'Afrique, d'Amérique latine et d'Asie.

Je peux vous aider.

La réalisation de vos objectifs financiers exige une bonne planification financière. Je peux vous aider grâce à:

Compte de retraite immobilisé (CRI)
Fonds de revenu viagers (FVR)

- ▶ Des certificats de placement garanti
- ▶ Des fonds communs de placements
- ▶ Un régime enregistré d'épargne-retraite (REER)
- ▶ Un régime enregistré de revenus de retraite (FERR)
- ▶ Une assurance-vie
- ▶ Des rentes viagères



RENÉ JOUBERT
Directeur de division

(819) 566-0666 829-1707

Les Services Investors Limitée
MEMBRE DU GROUPE INVESTORS

3-2355 rue King Ouest, Sherbrooke, Qué. J1J 2G6

l'union Vie compagnie mutuelle d'assurance



M. CLAUDE VEILLETTE, A.V.A.

M. Noël Sylvain, président du conseil d'administration de L'Union-Vie, compagnie mutuelle d'assurance, est très heureux de vous faire part de la nomination de monsieur Claude Veillette au poste de directeur général adjoint de la compagnie.

En plus d'avoir fait des études universitaires, monsieur Veillette est diplômé de l'Institut des assureurs-vie agréés. Il a acquis une longue expérience au sein de L'Union-Vie puisqu'il y oeuvre avec succès depuis 35 ans.

En tant que directeur des ventes, il a contribué à bâtir, au cours des quinze dernières années, une équipe de vente fort enviable.

Il est très bien préparé à assumer ce poste comportant d'importantes responsabilités.

L'Union-Vie est un assureur centenaire qui a toujours été sensibilisé par le service à la clientèle et le respect mutuel.

Market watch

TSE 300 Index	4182.24 + 7.56
Montreal Index	1983.18 - 3.77
Dow Jones industrial avg.	3645.10 + 9.78
Canadian dollar (US cents)	75.94 + 0.47
Gold (New York, US\$)	372.70 + 3.60

(CP)

Le programme affinité de FONOROLA

FONOROLA se joint à la fondation du CHUS pour offrir aux résidents de Sherbrooke et de la région immédiate une occasion en or de réduire leurs frais d'interurbain et contribuer à une bonne cause. Pour chaque dollar d'interurbain qui sera facturé aux abonnés, FONOROLA fera un don de 0,15 \$ à la fondation du CHUS.

Appelez-nous maintenant pour plus d'information.

1 800 998-3666



LA FONDATION DU CHUS

FONOROLA

des télécommunications intelligentes

Tableaux boursiers

MONTREAL

MONTREAL (PC) — Les mines étaient en hausse, mais la plupart des indices ont diminué hier, à la Bourse de Montréal. L'indice du portefeuille a diminué de 3,77 points pour fermer à 1983,18.

Un total de 10 595 570 actions ont été transigées, comparativement à 11 381 101 mardi. La valeur des échanges a été de 125,4 millions \$.

L'indice des banques a reculé de 1.06 à 2480,05, les industrielles 5,53 à 1635,05, les minières 17,78 à 1634,05 et les produits forestiers 13,03 à 2427,39, alors que les services reculaient de 0,61 à 1944,63 les pétroliers 17,78 à 1634,05.

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
KWG Res	240	10	10	+5
Kemex	240	10	10	+5
Linor	520	100	100	+5
Lovcom	390	41	41	+1
Lovcom	390	41	41	+1
Lovcom	390	41	41	+1
Lovcom	390	41	41	+1
Lovcom	390	41	41	+1
Lovcom	390	41	41	+1
Lovcom	390	41	41	+1
Lovcom	390	41	41	+1

TORONTO

TORONTO (PC) — La Bourse de Toronto a fermé à la hausse hier, au cours d'une séance active. L'indice composite TSE a gagné 7,56 points à 4182,24.

Le volume des échanges a été de 67,7 millions d'actions comparativement à 51,6 millions mardi.

Parmi les pétroliers, Tri Link Resources A a gagné 1 1/2 à 141\$, Pinnacle Resources 1/4 à \$23, Ranchmen's Resources 1/2 à \$6, et Morrison Petroleum 1/4 à \$10\$. Cabre Exploration a perdu 1/4 à \$13\$, Chieftain International 1/2 à \$22, et Saskatchewan Oil and Gas 1/4 à \$10.

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0
ALCOA	100	100	100	0

Titres Ventes Haut Bas Ferm. Chang.

TITRE	100	100	100	100
ALCOA	100	100	100	0

Petites annonces

Bureau ouvert de 8h30 à 16h30
Lignes téléphoniques ouvertes jusqu'à 19h30
du lundi au jeudi. Vendredi jusqu'à 16h30
564-0999

TOUR D'HORIZON

BOULANGERIE, PATISSERIE, de chez-nous
17 Bowen N. Délicieux produits maison: pâtés poulet, saumon, tourtières, feves au lard, pains spéciaux etc.

BOUTIQUE MARIE-PAULE ENR.
Les nouveautés d'automne et des Fêtes sont arrivées. L'habillement des personnes âgées, dans les foyers. 346-9591.

KARATE AUTO DEFENSE, ENFANTS 4 ANS ET +
A COULOMBE. 564-2001, 437 Well. Sud

BUFFET PELLETIER 562-2223
Pour toutes occasions. 1715 Dunant.

BUFFET ALBERT ENR. TRAITEUR
Funérailles spécial 3.95\$. Tél.: 821-0004, Sherb.

BOUTIQUE MULTI-MODE
105 Lomas, Sherbrooke. Vente manteaux.

BUFFET TOURNESOL 346-9107. REPAS QUALITE

1 PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

1010 RUE HAMELIN, SHERB. 3 c.c., gr s b. Aussi plans de maison à partir de 69 000\$. Constr. Guy Langlois Inc. 564-0748

1411 BOWEN SUD 7 1/2 PCES même plancher, grand terrain 50x200, travaux permanents payés 64.500\$. 569-7906

2675 PLACE DES PLATANES, FLEURIMONT. 4 c.c. 2 s. b. bains, salle d'eau, foyer, pl. car. CONST. RAYMOND & MICHEL POULIN. 569-7665, 822-8014.

AUBAINE, URGENT! Maison récente, secteur Université 2 c.c., cuisine moderne. Imm. Affiliés courtier, Monique Fortin 823-3000

A VOIR DOMAINE 6 ACRES, paysager, vue panoramique, lac, fruites, maison luxueuse, garage double, écurie 16x40 pied professionnel. 846-4120

COOKSHIRE, superbe rés. centenaire, entièrement rénovee int. ext. avec cachet ancien, 10 pces 2 s. b., bain, tourbillon, pl. bois, terr. 95x125, paysager, piscine. 875-3921

JOLIE MAISONNETTE, idéale comme 1ère maison. Dans les 50.000\$. 10 min. Carrefour et 10 min. CHU. Taxes mun. 400\$/année 846-0192

MAISON DE VILLE ST-ÉLIE GRANDE PROMOTION
Contactez nous
Constr. Jean-Guy Poulin
563-3903, 346-1030

MAISON NEUVE à vendre à Johnsonville, sur terrain boisé, 100x200. Aussi autres terrains à vendre, de 157.200 et plus. Tél.: 837-2731, 837-2941, 837-0004, 837-2666

NORD, RUE MESY, 4 1/2 pces, chauffé, eau ch. fournie 385\$/mois. Inf. 822-3000.

PAR PROPRIÉTAIRE bungalow brique (est), 5 pces, 2 c.c., terrain 100x100, toiture neuve, fen. man. portes acier, abrid. auto. 562-5532

QUARTIER EST, Très bien situé, bungalow de 8 pces, abrid. auto double. Prix: 69.000\$. Nég. Groupe Ass., IMM. S. RODRIGUE cfr., bur. 565-7474; rés. 569-8717.

QUARTIER NORD, Bungalow très bien situé, comprenant 6 pces dont salle de séjour avec frunkin, beau grand terrain, boisé. Groupe Ass., IMM. S. RODRIGUE cfr., bur. 565-7474; rés. 569-8717.

ROCK FOREST, Salon de coiffure aménagé dans un joli bungalow, établi depuis 5 ans. Pour la personne qui désire travailler dans le confort de son foyer. Le tout à un prix très avantageux. Groupe Ass., IMM. S. RODRIGUE cfr., bur. 565-7474; rés. 569-8717.

SUCCESSION Rue Villabon, R. Forest, bien entretenue, paysager, 3 c.c., 2 s. b., solarium, sans intermédiaire, libre imm. 79.900\$ 565-7347 820-7274

TERRAIN 175x185 prêt à construire, rue pavée, taxes et frais de notaire payés. Tél.: 514-426-4617

WINDSOR maison 40x28, très propre, grand terrain avec bâtiment. Faut/01/845-4628

À VENDRE OU À LOUER. Reprise, maison 8 pces, au Windsor. Groupe Ass., IMM. S. RODRIGUE cfr., bur. 565-7474; rés. 569-8717.

2 PROPRIÉTÉS À REVENUS À VENDRE

15 LOGEMENTS DE 4.5, revenu 60.480\$. Compant requis. 10.000\$. MICHEL DUTIL 565-7474. Cr. Ass. Imm. Odette Dutil cfr.

MAGOG, 4x5 1/2, const. 1989, en brique, chauffage élect. stat. remise Dépenses 5860\$. Revenu: 26 460\$. Après 16h: 847-1025 ou 843-7872

NORD, 1x6 pces, 2x4 1/2 pces, de classe. Le 6 pces disponible à l'acheteur. R. DESNOYERS 562-9651, 564-5000. Gr. Imm. Jacinthe Dubé

QUARTIER NORD, près du golf, 4 log 5 pces chacun, constr. 4 ans, chauffage local, taxes. Peu de comptant requis. Très bon financement. Groupe Ass., IMM. S. RODRIGUE cfr., bur. 565-7474; rés. 569-8717.

10 COMMERCES À VENDRE

DÉPANNEUR, chiffre d'affaires 700.000\$. Imm. Affaires courtes, Monique Fortin, 823-3000

DÉPANNEUR soyez votre patron et faites de l'argent. Tél.: 820-5990.

EAST ANGUS, Soyez patron. Dépanneur incluant bâtisse. Excellent site idéal pour jeune couple. MARCEL BEL-LAVANCE 566-6844. Imm. Affiliés R. Fournier cfr.

FOYER 14 c.c., log 5 1/2 à l'acheteur. Excellent quartier. Imm. Affiliés courtier, Monique Fortin, 823-3000

PERMIS DE TAXI avec voitures à Sherbrooke. Tél.: 884-2132

SALLE À MANGER un des plus beaux restaurants à Sherbrooke, avec 100 places, secteur affaires, bon stationnement, bon bail, 25 000\$ mise de fonds. Tél.: 346-0386

SOYEZ VOTRE PATRON Pratica licencée, avec bâtisse, située secteur Est. Bon chiffre d'affaires. Possibilité d'échange. Qui avez-vous offrir? Société Immobilière Memphrén. Entr. cfr. 562-0041, Rosaire Gagnon 562-0041, Albert Audette 820-2297

12 MAISONS DE CAMPAGNE

FERMETTE MILAN, 100 acres, maison, garage, érablière. 875-5147 jour et soir ou 832-3701. R. DESNOYERS 562-9651, 564-5000. Gr. Imm. Jacinthe Dubé

WATTON, grand maison 7 pces, piscines rénovées, récentes. Peut louer avec option d'achat. Inf. BADEAU ET FILS courtier 564-1454.

14 BÂTISSES COMMERCIALES

À VENDRE OU À LOUER BÂTISSSE COMMERCIALE ET BUREAUX

117-123 Wellington Nord
100-10000 pieds carrés d'espace commercial ou bureaux à louer. Immeuble situé au coeur même du centre-ville de Sherbrooke. Très accessible, climatisé, stationnement extérieur.

Occupation immédiate
Prix très concurrentiel

CATHERINE PERUSHEK 838-4275

17 VILLÉGIATURE HORS-COÛTE

MAISON "MOBILE" 22x60, Hollywood Estate, Hollywood, route 441 près Sheridan, 2 c.c., 2 s. b. bain, très bien meublée, parfaite condition. Soir. 569-8233

BEAU 4 1/2 PCES, moderne, près Ontario. Libre. Prix pour vendre. R. DESNOYERS 562-9651, 564-5000. Gr. Imm. Jacinthe Dubé

CONDO À VENDRE
Terr. du Golf, 8e étage, 2 stat. int., salle comm., piscine int., peut échanger dans région de Montréal ou autre. 823-0143

MONT-STE-ANNE, 3 1/2 et 4 1/2 meublés, avec foyer, à 2 min des pistes de ski. Prix raisonnables. Tél.: 514-799-4525

MT STE-ANNE condo meublé, 2 pces, pl. bois, pente poss. location. 864-7583.

21 HYPOTHÈQUES

ACHETONS 1ère et 2e hypoth. Prêts, avances de prix de vente. Argent de particuliers. AVONS PEUT-ÊTRE LA SOLUTION À VOS PROBLÈMES D'ARGENT BADEAU & FILS cfr. 564-1454

PRÊTS HYPOTHÉCAIRES de 1er et 2e rang, conseils financiers, argent de particuliers disponible. Notaire Vaillancourt. Tél.: 822-2001

22 ARGENT À PRÊTER

FINANCEMENT: Difficulté financière, industrielle et commerciale, 50.000\$ et plus. Poss. de refinancement par P.P.E. Info: 1-418-849-7134

25 OCCASIONS D'AFFAIRES

AVIS DE RECHERCHE Compagnie internationale en pleine croissance, débute ses opérations au Québec avec des produits uniques et brevetés. Personnes ambitieuses recherchées pour leadership dans la région. Plan d'affaires avec profit substantiel. Présentation d'affaire à Drummondville le dim. 24 oct. 93 à 13h au Centre Communautaire St-Pierre, 575 rue St-Fred (à côté de l'église St-Pierre). Renseignements: M. Jean Sauvé, 514-667-3664

33 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE

EST chambres avec salle bain, privée, service 24 h. Tél.: 563-2307, 564-3124.

QUEST, CHAMBRE avec lavabo, climat familial et chaleureux, max 9 personnes. 4755. Tél. 563-9747 ou 565-9165

PRIX SPECIAL Résidence 3e Age. Ch. double ou simple avec tout comm. 346-3194

RESIDENCE personnes âgées, chambres avec s.b. privée. Service 24 h. Infirmière sur place. Anglophones de préférence. Inf. 564-8415

33 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE

RESIDENCES ET APPARTEMENTS POUR PERSONNES AGÉES

LE MONASTÈRE
C'EST RASSURANT!
Parce qu'on vous offre:

• Des services de santé complets
• Une saine alimentation
• Des activités variées
• Et un endroit apaisant

Présentement grandes chambres disponibles

564-0027
564-0786
871, rue Ontario, Sherbrooke 33-2326

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

1 1/2, 2 1/2, 3 1/2 MEUBLES HOPITAUX - CEGEP
Est, chauffés, eau chaude 535 PAPINEAU 829-1244, 563-4359

1 1/2, 2 1/2, meublés, eau chaude fournie, non chauffés. Bail 3 mois et plus 2305, 2885 Imm. APP. JEAN 630 J. Carter nord 562-5320, 562-2181

1 1/2, 235\$/MOIS Chauffé, eau ch. meublé, micro-onde, libre imm. 878-3417

14 BÂTISSES COMMERCIALES

1175-1195 J. FLEURIS EST-INCOMPARABLE
PROMOTION POSSIBLE DEMENAGEMENT GRATUIT
3 1/2, 4 1/2, grands, voisin école, parc. Meublés si désiré, 569-2149, 829-0767, 563-4359

1240 LAROCQUE
OUEST, 3 1/2, 4 1/2, très grands, meublés si désiré. Près tous services, autobus, dépanneur, etc. 564-2196, 823-0012

1290 KINGSTON
4 1/2, 5 1/2, chauffés, eau chaude, éclairés. A prix compétitif. Libre imm. immédiatement. 566-5161

142 WELLINGTON SUD, 2 1/2 pces, meublé, chauffé, eau ch., élect. fournie, libre imm. Tél.: 566-0888, 821-0830

150 CANDIAC
NORD, près Carrefour, 3 1/2, 4 1/2 pces, très propres, ensoleillées, ch. eau ch., serv. autobus. PROMOTION SPECIALE 823-1537

1580 BD ALEXANDRE
3 1/2-4 1/2, meublés si désiré, entrée lav.-séch. Entièrement rénovés. Prix avantageux. Tél.: 565-8068, 823-0012, 564-1006

1640 BD ALEXANDRE
3 1/2 et 4 1/2 pces, dans 6 log. tous services compris. 346-7064, 569-3072

1671 LEDOUX
924 PLACE BERGAMIN 3 1/2-4 1/2, ch. eau ch., asp. mural, buand., stat. 565-4866, 822-4845

1773 FONTAINEBLEAU
4 1/2: 4605-52: 4855
Chauffés, eau chaude, éclairés. Bon log., endroit tranquille. Conciergerie sur place. C'est à voir. 566-5161

1775 GOYETTE, 3 1/2 meublé, s. meublé, eau ch., élect. Libre immédiatement. Tél.: 563-9013 et 829-0803

1905 GOYETTE, 3 1/2 meublé, s. meublé, eau ch., élect. Libre immédiatement. Tél.: 563-9013 et 829-0803

1975 CHAGNON
325\$/MOIS
4 1/2, Ouest, chauffé, eau chaude fournie 822-5844

1 MOIS GRATUIT, 4 1/2, 5 1/2, nord près Carrefour Estrie, 2900 Méry, ch. eau ch., à partir de 355\$, 346-2841, 843-7138

1 MOIS GRATUIT, Nord Ouest, 5 1/2 pces luxueux, libre étage, style condo, bain tourbillon, tapis mur à mur, réparent à neuf, 5755 non-chauffé, non-éclairé. Libre imm. 821-0160, 563-1291

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS
EST, eau ch., meublés si désiré. Libre immédiatement. PAP. NEAU. Tél.: 564-6960, 346-0824, 829-1244

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 VOUS ÊTES À LA RECHERCHE D'UN LOGEMENT maintenant ou éventuellement? Appelez-nous le service est gratuit. Personnel qualifié pour vous aider. 566-5161

2-3 pces MEUBLES ou non, chauffés, éclairés, rénovés à neuf. 1053 King O. 565-0301

Gagnez des milles (AIRC MILES) avec location

80-100 DON BOSCO (voisin McDonald King Ouest)

1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 Pour occupation immédiate 821-2060 822-1156

Les appartements BERGAMIN 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pces Quartier Ouest Rue Gauthier Réservez dès maintenant 346-9881 Bur.: 2065 Belvédère sud 41-20227

COMPLEXE PAPINEAU
Prix compétitifs dans l'Est.
Grands 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pces, pas d'un parc et centre d'activités.
822-3839
Soirs et fin sem. 566-5152

33 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE

RESIDENCES ET APPARTEMENTS POUR PERSONNES AGÉES

LE MONASTÈRE
C'EST RASSURANT!
Parce qu'on vous offre:

• Des services de santé complets
• Une saine alimentation
• Des activités variées
• Et un endroit apaisant

Présentement grandes chambres disponibles

564-0027
564-0786
871, rue Ontario, Sherbrooke 33-2326

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

1171 CONSEIL
4 pces, chauffé, eau ch., entrée lav.-séch., pl. bois franc. Dans 8 log. face dépanneur. 820-0626, 846-9233

1175-1195 J. FLEURIS EST-INCOMPARABLE
PROMOTION POSSIBLE DEMENAGEMENT GRATUIT
3 1/2, 4 1/2, grands, voisin école, parc. Meublés si désiré, 569-2149, 829-0767, 563-4359

1240 LAROCQUE
OUEST, 3 1/2, 4 1/2, très grands, meublés si désiré. Près tous services, autobus, dépanneur, etc. 564-2196, 823-0012

1290 KINGSTON
4 1/2, 5 1/2, chauffés, eau chaude, éclairés. A prix compétitif. Libre imm. immédiatement. 566-5161

142 WELLINGTON SUD, 2 1/2 pces, meublé, chauffé, eau ch., élect. fournie, libre imm. Tél.: 566-0888, 821-0830

150 CANDIAC
NORD, près Carrefour, 3 1/2, 4 1/2 pces, très propres, ensoleillées, ch. eau ch., serv. autobus. PROMOTION SPECIALE 823-1537

1580 BD ALEXANDRE
3 1/2-4 1/2, meublés si désiré, entrée lav.-séch. Entièrement rénovés. Prix avantageux. Tél.: 565-8068, 823-0012, 564-1006

1640 BD ALEXANDRE
3 1/2 et 4 1/2 pces, dans 6 log. tous services compris. 346-7064, 569-3072

1671 LEDOUX
924 PLACE BERGAMIN 3 1/2-4 1/2, ch. eau ch., asp. mural, buand., stat. 565-4866, 822-4845

1773 FONTAINEBLEAU
4 1/2: 4605-52: 4855
Chauffés, eau chaude, éclairés. Bon log., endroit tranquille. Conciergerie sur place. C'est à voir. 566-5161

1775 GOYETTE, 3 1/2 meublé, s. meublé, eau ch., élect. Libre immédiatement. Tél.: 563-9013 et 829-0803

1905 GOYETTE, 3 1/2 meublé, s. meublé, eau ch., élect. Libre immédiatement. Tél.: 563-9013 et 829-0803

1975 CHAGNON
325\$/MOIS
4 1/2, Ouest, chauffé, eau chaude fournie 822-5844

1 MOIS GRATUIT, 4 1/2, 5 1/2, nord près Carrefour Estrie, 2900 Méry, ch. eau ch., à partir de 355\$, 346-2841, 843-7138

1 MOIS GRATUIT, Nord Ouest, 5 1/2 pces luxueux, libre étage, style condo, bain tourbillon, tapis mur à mur, réparent à neuf, 5755 non-chauffé, non-éclairé. Libre imm. 821-0160, 563-1291

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS
EST, eau ch., meublés si désiré. Libre immédiatement. PAP. NEAU. Tél.: 564-6960, 346-0824, 829-1244

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 VOUS ÊTES À LA RECHERCHE D'UN LOGEMENT maintenant ou éventuellement? Appelez-nous le service est gratuit. Personnel qualifié pour vous aider. 566-5161

2-3 pces MEUBLES ou non, chauffés, éclairés, rénovés à neuf. 1053 King O. 565-0301

Gagnez des milles (AIRC MILES) avec location

80-100 DON BOSCO (voisin McDonald King Ouest)

1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 Pour occupation immédiate 821-2060 822-1156

Les appartements BERGAMIN 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pces Quartier Ouest Rue Gauthier Réservez dès maintenant 346-9881 Bur.: 2065 Belvédère sud 41-20227

COMPLEXE PAPINEAU
Prix compétitifs dans l'Est.
Grands 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pces, pas d'un parc et centre d'activités.
822-3839
Soirs et fin sem. 566-5152

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 PL. TERRILL
EST, près CEGEP, voisin parc. Chauffés, eau chaude, meublés si désiré 563-9548, 829-1244, 564-1006

2 1/2, OUEST, rue Kingston, Salon, cuisine, s. bains, solarium. Meublé, eau ch. fournie 2355\$/mois 822-3393

2-2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2 344-352 Brooks 3 1/2 325\$ 1325 Prospect 2 1/2 4 1/2 chauffé 2805 et 4005 45 Québec, 4 1/2 bois franc, chauffé 294 King O. 2 pces, chauffé 874 Short, 4 1/2, bois franc 395\$ 158 Aberdeen, 5 1/2, 385\$ Tél.: 346-4704.

2 1/2-3 1/2-4 1/2 Ouest. Rénovés à neuf, chauffés, eau ch. Meublés ou non. 346-9410, 565-8735

2 1/2-4 1/2 PCES
Au 1689 Ledoux, Chauffé, eau ch., beau logement frais peint 1689-7070 ou 569-5721

2565 BAUDRY 4 1/2 pces à louer, ch. eau ch., très propres, 562-5344

2905/MOIS, EST, grand, 3 1/2, semi-meublé, dans quadruplex, 5 min du Cégep 566-1824

2 1/2 LUXUEUX ★
Vieux Nord, semi-meublé, eau ch., pl. bois franc, foyer. Libre imméd. 878-3844

2 MOIS GRATUITS
3 1/2, 4 1/2, EST, près église, centre d'achats et CHUS. Meublés si désiré, propres, tranquilles 566-2016, 562-1457, 829-5644

2 MOIS GRATUITS
3 1/2 et 6 1/2, entièrement rénovés, voisin nord. 565-4893

1er janv. ou avant, 2655/mois, refait à neuf, semi-meublé, stat. près Univ. et services 566-6503, 564-2420

2 1/2 PCES, 1668 Galt Ouest, libre 1er janv. ou avant, 2655/mois, refait à neuf, semi-meublé

71 DIVERS A VENDRE
CENTRE PNEUS
ET MECANIQUE ST-ELIE
Frais avant à partir de 59.95

71 DIVERS A VENDRE
POELE A BOIS GURNEY
Pour info: 887-6704
POELE A BOIS
A vendre: 566-1796/564-3007

72 MEUBLES ET ELECTROMENAGERS
A VENDRE ens. lav. séch. Inglis
usage, bonne cond. Prix:
1005.562-4579/mess. rép.

81 MACHINES A COUDRE
1er POUR LE SERVICE RA
PIDE ET GARANTI. Surjeu-
ses à très bas prix. CHEZ LE
BLANC. 100, 106 Avenue
Nord, Sherb. 569-4432

101 PERSONNEL DEMANDE
BOUTIQUE HORS TAXE de
Rock Island est à la recherche
de personnel bilingue. Cas-
siers-vendeuses, secrétaire
administrative, doit connaître
word perfect et être polyvalente
les fins de sem. Veuillez
envoyer votre CV à: M. Michel, le
mardi, mercredi ou jeudi à 819-
876-5249.

101 PERSONNEL DEMANDE
TELEPHONISTE
AVEC EXPERIENCE
EN TELE-MARKETING
secrétariat et Word Perfect. Faire
parvenir votre cv. au CP 216.
La Tribune, 950 rue Roy, Sher-
brooke, QC, J1K2X8.

162 TRACTEURS
TRACTEUR FORDSON SUPER
MAJOR moteur réparé à neuf,
pneus neufs à l'arrière avec
chaînes, s.d., excellente condi-
tion. 828-2535

170 AUTOS A VENDRE
BUICK CENTURY 1987.
4 p. aut. 2.8 l. injection, 113.000
km. 4.200\$. Tél: 562-5118

170 AUTOS A VENDRE
TOYOTA TERCEL 1990 Edition
Special 25e ann. man. exc.
cond. 7200\$. Tél: 864-7508.
823-1212 emmanuelle Lise.

ENCAN
Salle Motel Holiday,
Deauville, tous les
vendredis soir à 7 h 00
Apportez vos articles de
tous genres et antiquités en
bon état tous les jours
de la semaine.
Jean-Marc Denault
encanteur
563-2751 ou 864-6848
Marché aux puces
les samedis et dimanches
7-12

CHAUFFETTES KEROSENE,
très propre, idéal pour chalet ou
camp chasseur. Tél: 829-9272.
12x10, exécuté. 565-1067

PRELART ECONOMIQUE
4.895 v.c. Tapis Multi-Print
5130 bl. Bourque, Rock Forest.
Sous réservoir d'eau. 564-1112

RAMASSEUSE A FEUILLES
Y compris déchiqueteuse de
branche jusqu'à 3/4 po., mar-
que Troy Bit, mot 5 p., servit
seulement 1 fois. Payée 1.800\$.
demande 1.100\$. 835-5752

ATTENTION
Voyez votre dépositaire ELNA
pour l'achat ou le réparation de
votre machine à coudre. A votre
service depuis 26 ans. P. DEM-
CHUCK ET FILS, 468 Galt
Quai, Sherb. 562-7642

CONCIERGE RESIDENT
demandé, 208 av. avec expé-
rience en location et réparations
de toutes sortes.
822-2516

102 TRAVAIL DEMANDE
ATTENTION! Peinture int. à prix
très réduit pour l'automne.
25 ans d'expérience. Ouvrage
rapidement propre. 346-6620

164 MOTEURIS
CARRIOLÉ PR MOTONEIGE en
très bon état. 755.864-9229

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

COFFRES-FORTS
Neufs et usagés, plusieurs mo-
dèles. Multi-cas 1378 King
Ouest, Sherb. 562-6313

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

FOURNAISE
huile modifiée bois, air forcé,
500.00. Tél: 421-4276

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

HALLOWEEN
+ 600 costumes (enfants, adul-
tes). Location Madelle, 1787 che-
min Galvin, Fleurimont. 563-9390

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES CONSEIL
poêle, réfrigérateur, lav. séch.,
1005/mcxl et 346-7169.

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES USAGÉS
Nous offrons un vaste choix à
bon prix. ALBAINE CC, 4495 Rte.
112, Ascot. 565-2412

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES USAGÉS
Nous offrons un vaste choix à
bon prix. ALBAINE CC, 4495 Rte.
112, Ascot. 565-2412

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES USAGÉS
Nous offrons un vaste choix à
bon prix. ALBAINE CC, 4495 Rte.
112, Ascot. 565-2412

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES USAGÉS
Nous offrons un vaste choix à
bon prix. ALBAINE CC, 4495 Rte.
112, Ascot. 565-2412

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES USAGÉS
Nous offrons un vaste choix à
bon prix. ALBAINE CC, 4495 Rte.
112, Ascot. 565-2412

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES USAGÉS
Nous offrons un vaste choix à
bon prix. ALBAINE CC, 4495 Rte.
112, Ascot. 565-2412

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

CONCIERGES
Couples sérieux, meubles à
logements multiples. Devront de
meurer sur les lieux. Conditions
très avantageuses. 566-1745.

103 VENDEURS-
VENDEUSES
FINI LA RECEPTION Livreur/
vendeur dans l'alimentation.
Pras véhiculé nécessaire. Télé-
phone maintenant pour entre-
vue. 346-9169.

166 MOTEURIS
REMORQUE D'EMPECHER
Grand-Pré, 1982, 4 p., 6 cyl.,
bonne cond. 1.500\$. 822-2522

166 MOTEURIS
CORVETTE 1986,
tout équipée, système d'alarme,
71.000 km. très propre. 14.500\$.
Tél: 822-7654/828-3156

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

AVIS PUBLIC
Le 1er jour de novembre 1993 à
10 h 00, au 862, rue Belvédère
Sud, Sherbrooke, Québec, dis-
trict de St-François, seront ven-
dus par autorité de justice les
biens et effets de Henri Lanctôt,
saisis en cette cause, consistant
en 1 Dodge Aries blanc 1994, 2
portes.
Les animaux sont vaccinés Tri-
angle 9.

MEUBLES USAGÉS
Nous offrons un vaste choix à
bon prix. ALBAINE CC, 4495 Rte.
112, Ascot. 565-2412

REMOQUE 6 x 10, tout en
acier, tandem, essieux 3 500 lb
chacun. AUSTRIE, 8 500 lb avec
"brims" et lames.
Tél: 845-5695

MAINTENUE DE CASTOR pâle,
10 ans, aut. très propre.
562-5966

82 VETEMENTS A VENDRE
MANTEAU CHAT SAUVAGE, nat.
lour, 10-12 ans, long, exc.
cond. aubaine! Cause mala-
die. Tél: 346-2450

Décès, Avis, Remerciements

IN MEMORIAM

- AUDY (M. J. Armand)**
72 ans, Sherbrooke
- BADEAU (M. Roger)**
62 ans, Sherbrooke
- BAILEY (M. Hector)**
87 ans, Sherbrooke
- BAILLARGEON (Mme Laura)**
99 ans, Sherbrooke
- DUSSEAULT (Mme Jeannine)**
54 ans, East-Angus
- GIGUÈRE (Mme Henriette)**
42 ans, Sherbrooke
- GILLIS (Mme Marie-Rose)**
66 ans, Windsor
- LEBLANC (M. Hubert)**
77 ans, Sts-Martyrs Canadiens
- MARCOUX (M. René)**
42 ans, Montréal
- PAQUETTE (Mme Mariette)**
45 ans, Bonsecours
- PELOQUIN (Mme Nicole)**
50 ans, Sherbrooke
- POIRIER (Mlle Alphonse)**
97 ans, Waterville
- RIVARD (M. Mozart)**
73 ans, Sherbrooke
- ST-AMOUR (M. Georges)**
56 ans, Magog
- ST-LAURENT (Mme Agnès)**
St-Denis de Brompton
- SIMONEAU (M. Gérard)**
49 ans, St-Nicéphore

il laisse ses neveux et nièces; ainsi que plusieurs autres parents et amis. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CENTRE DE RE-ADAPTATION ES-TRIE, 1930, rue King Ouest, Sherbrooke, QC J1J 2E2, seraient grandement appréciés de la famille.



BAILEY Hector
Subitement à son domicile le 18 octobre 1993, est décédé monsieur Hector Bailey, à l'âge de 87 ans, époux de feu Jeannette Charon, demeurant à Sherbrooke. Afin de respecter les dernières volontés du défunt, il n'y aura pas d'exposition. Sous la direction des:

parents; ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille tient à remercier le personnel du 2e étage du Foyer St-Joseph, pour les bons soins prodigués à leur mère.



DUSSEAULT Jeannine
— Au Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke, le 19 octobre 1993, est décédée madame Jeannine Dusseault, à l'âge de 54 ans, épouse de Roger L'Heureux, demeurant à East-Angus. La défunte repose à:

ciellement la famille de Gilles Paquette. Un remerciement au personnel du 3e Sud du Centre Hospitalier St-Vincent de Paul, pour les bons soins prodigués.



LEBLANC Hubert
— Au Centre Marie Page de l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 20 octobre 1993, est décédé monsieur Hubert Leblanc, à l'âge de 77 ans, époux de feu Simone Bergeron, demeurant à Sts-Martyrs Canadiens. Le défunt repose à:

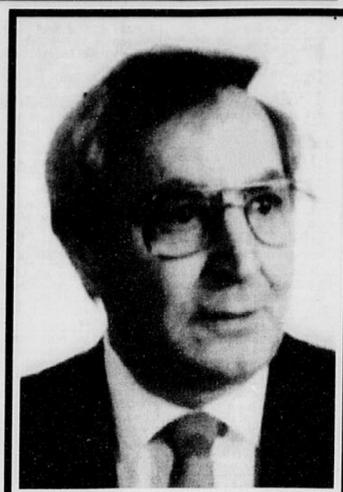
Yves Samson, d.g.
Heures de visite: JEUDI, de 19 h à 22 h; VENDREDI, de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h, jusqu'au départ du salon à 13 h 30. Funérailles, le samedi 23 octobre 1993 à 14 h, en l'église de Bonsecours. Inhumation au cimetière du même endroit. Outre son époux, madame Paquette laisse dans le deuil ses enfants: Sylvain (Chantal Daigneault); François (Mélanie Borduas); Michel; son petit-fils: Sébastien Daigneault Paquette; ses frères et sœurs: Raouil Fontaine (Françoise Lapré); Lise Fontaine (Germain Gagné); Claudette Fontaine (Alphonse Viens); Charles Fontaine (Lise Nadeau); Louise Fontaine (Gérald Laperle); son beau-père: Émile Paquette; ses beaux-frères et belles-sœurs: Réal Paquette (Mélanie Loiseau); Daniel Paquette (Mariette Leroux); Gilbert Paquette (Patricia Loiseau); René Paquette (Lynne Compagnant); ses oncles et tantes; neveux et nièces; ainsi que plusieurs autres parents et amis.



GIGUÈRE Henriette
— Accidentellement à Québec, le 17 octobre 1993, est décédée madame Henriette Giguère, à l'âge de 42 ans, fille de feu Henri Giguère et de dame Thérèse Baillargeon, demeurant à Québec. La défunte repose à:



BADEAU Roger
— Est parti pour son dernier voyage, le 19 octobre 1993, monsieur Roger Badeau, à l'âge de 62 ans, époux de Jeannine Carrier, demeurant à Sherbrooke. Afin de respecter les dernières volontés de monsieur Badeau, il n'y aura pas d'exposition. Sous la direction de la:



Residence Funéraire Steve L. Elkas Inc.
601, rue Conseil, Sherbrooke, QC
Tél.: 819-565-1155
Steve Elkas, prés., Clément Cartier, dir.

E. PROVOST MONUMENTS
offrent leurs plus sincères condoléances à toutes les familles éprouvées par la perte d'un être cher.
(lettrage - réparation au cimetière)
20, 15e avenue Nord, Sherbrooke, J1E 2Z6
Tél.: 569-1700

AUDY J. Armand
— Au Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke, le 18 octobre 1993, est décédé monsieur J. Armand Audy, à l'âge de 72 ans, fils de feu Thomas Audy et de feu Amanda Manseau, demeurant à Sherbrooke. Afin de respecter les volontés de monsieur Audy, il n'y aura pas d'exposition et la crémation aura lieu à:

Coopérative Funéraire de l'Estrie 530, rue Prospect Sherbrooke, QC
Tél.: 819-565-7646
Alain Leclerc, d.g.
Un service religieux aura lieu, le samedi 23

JARDINS DU SOUVENIR DEL'ESTRIE INC.
Salon Funéraire Brien & Monfette 33, rue Bowen Sud Sherbrooke, QC
Tél.: 819-565-9393
Louise Alix, dir.

Funérailles, le jeudi 21 octobre 1993 à 11 h, en l'église St-Sacrement. Inhumation au cimetière St-Michel. Monsieur Hector Bailey laisse dans le deuil sa sœur: Béatrice Bailey Dusseault, à l'âge de 54 ans, épouse de Roger L'Heureux, demeurant à East-Angus. Les enfants: Jacques; Ginette (Jean-Marie Grosseau); Louise (Richard Gosselin); Gaëtan (Alain Lecours); Sylvie-Anne (Marcel Dougerty); Jenny (Jean-Marc Lortie); ses petits-enfants: François, Véronique, Éric, Annie, Marie-Julie, Caroline, Gabriel, Stéphanie, Alexandre, Valérie, Jonathan, Joëlle et Guillaume, sa mère: Mme Mérida Bois; elle laisse ses frères et sœurs; beaux-frères et belles-sœurs; neveux et nièces; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

SALLE PAROISSIALE STS-MARTYRS CANADIENS
Sous la direction des:

JARDINS DU SOUVENIR DEL'ESTRIE INC.
Salon Funéraire Arthur Bélieux Enr. 505, rue Short Sherbrooke, QC
Tél.: 819-564-6455
Louise Alix, dir.

Heures de visite: MERCREDI, de 19 h à 22 h; JEUDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 12 h, jusqu'au départ du salon à 13 h 30. Funérailles, le vendredi 22 octobre 1993 à 14 h, en l'église St-Raphaël de Bury. Inhumation au cimetière de Bury. Outre son époux, madame Jeannine Dusseault laisse dans le deuil ses enfants: Jacques; Ginette (Jean-Marie Grosseau); Louise (Richard Gosselin); Gaëtan (Alain Lecours); Sylvie-Anne (Marcel Dougerty); Jenny (Jean-Marc Lortie); ses petits-enfants: François, Véronique, Éric, Annie, Marie-Julie, Caroline, Gabriel, Stéphanie, Alexandre, Valérie, Jonathan, Joëlle et Guillaume, sa mère: Mme Mérida Bois; elle laisse ses frères et sœurs; beaux-frères et belles-sœurs; neveux et nièces; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

Heures de visite: VENDREDI, de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles, le samedi 23 octobre 1993 à 11 h, en l'église St-Agnès. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Henriette Giguère laisse dans le deuil son ami: Pierre-André Arcand, Québec; sa mère: Thérèse B. Giguère, Lac-Mégantic; ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Monique (Florent Bourret), Lac-Mégantic; Richard (Suzanne Gagné), Sherbrooke; Robert (Suzanne Boulanger), Lac-Mégantic; ses neveux et nièces: Claudie Giguère, Pierre-Alexandre et Émile Boulanger-Giguère, Mathias Dantin; elle laisse ses cousins et cousines; ainsi que plusieurs autres parents et amis. Après l'obtention d'un Bacc. ès art à l'Université de Sherbrooke, elle a enseigné aux CEGEP Bois-de-Boulogne de Montréal de 1979 à 1990 et à F.-X. Garneau de Québec de 1990 à son décès accidentel.

POIRIER Alphonse
— Au Foyer Waterville, le 19 octobre 1993, est décédée mademoiselle Alphonse Poirier, à l'âge de 97 ans, fille de feu Marcel Poirier et de feu Vitaline Jacques, demeurant à Waterville. La défunte repose au salon de la:

Coopérative Funéraire de Coaticook 284, rue Child Coaticook, QC
Tél.: 819-849-6688
Cell.: 819-823-4733
Réal Tremblay, prés., Jean-M. Couture, dir.

Centre Funéraire Jacques & Fils Inc.
3800 Québec-Central, Lac-Mégantic, QC
Tél.: 819-583-0445
Jean-Pierre Jacques, François Jacques

Heures de visite: VENDREDI, de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Funérailles, le samedi 23 octobre 1993 à 11 h, en l'église St-Agnès. Inhumation au cimetière paroissial. Madame Henriette Giguère laisse dans le deuil son ami: Pierre-André Arcand, Québec; sa mère: Thérèse B. Giguère, Lac-Mégantic; ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Monique (Florent Bourret), Lac-Mégantic; Richard (Suzanne Gagné), Sherbrooke; Robert (Suzanne Boulanger), Lac-Mégantic; ses neveux et nièces: Claudie Giguère, Pierre-Alexandre et Émile Boulanger-Giguère, Mathias Dantin; elle laisse ses cousins et cousines; ainsi que plusieurs autres parents et amis. Après l'obtention d'un Bacc. ès art à l'Université de Sherbrooke, elle a enseigné aux CEGEP Bois-de-Boulogne de Montréal de 1979 à 1990 et à F.-X. Garneau de Québec de 1990 à son décès accidentel.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
Cookshire, le 31 août 1993
Prenez avis que la compagnie 2419-7683 Québec Inc. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.
Et le présent avis est signé par le procureur de la compagnie.
Me Richard Grondin notaire
5919121 oct

BAILLARGEON Laura (Ponton)
— Au Foyer St-Joseph, le 19 octobre 1993, est décédée madame Laura Ponton Baillargeon, à l'âge de 99 ans, épouse de feu Wilfrid Baillargeon, demeurant à Sherbrooke. La défunte repose à:

MARCOUX René
— À Montréal, le 17 octobre 1993, est décédé monsieur René Marcoux, à l'âge de 45 ans, fils de feu Paul-Émile Marcoux et de Delvina Larochelle, demeurant à Montréal. Funérailles, le samedi 24 octobre 1993 à 14 h, en l'église St-Isaac. Les cendres seront déposées au cimetière du même endroit. La famille sera présente à l'église une heure avant la célébration, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Monsieur Marcoux laisse dans le deuil sa sœur: Diane (André Cloutier); son frère: Jean-Guy (Céline Poulin); il laisse ses oncles et tantes; ainsi que plusieurs autres parents et amis. Un merci sincère à tout le personnel des soins de la santé, qui ont grandement aidé René. En guise de sympathie, des intentions de messe, seraient grandement appréciées de la famille. Envoyez à:

ST-AMOUR Georges
— À Sherbrooke, le 20 octobre 1993, est décédé monsieur Georges St-Amour, à l'âge de 56 ans, époux de Jeannine Ville-neuve, demeurant à Magog. Il n'y aura pas d'exposition, il y aura incinération. Sous la direction de la:

Funérarium Daniel Vachon 55, rue Notre-Dame Drummondville, QC
Tél.: 1-800-567-3878
André Vachon, v.p. Roger Lefebvre, dir.

AVIS PUBLIC
A toutes les personnes qui, en date du 4 octobre 1993, étaient domiciliées dans la zone HK3, propriétaires d'un immeuble situé dans cette zone ou occupants d'une place d'affaires située dans cette zone au sens de Loi sur la fiscalité municipale.

GILLIS Marie-Rose (Spénard)
— Au Centre Hospitalier St-Vincent de Paul de Sherbrooke, le 19 octobre 1993, est décédée madame Marie-Rose Spénard Gillis, à l'âge de 68 ans, épouse de Joseph (Jos) Gillis, demeurant à Windsor. La défunte repose au salon de la:

MARCOUX René
— À Montréal, le 17 octobre 1993, est décédé monsieur René Marcoux, à l'âge de 45 ans, fils de feu Paul-Émile Marcoux et de Delvina Larochelle, demeurant à Montréal. Funérailles, le samedi 24 octobre 1993 à 14 h, en l'église St-Isaac. Les cendres seront déposées au cimetière du même endroit. La famille sera présente à l'église une heure avant la célébration, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Monsieur Marcoux laisse dans le deuil sa sœur: Diane (André Cloutier); son frère: Jean-Guy (Céline Poulin); il laisse ses oncles et tantes; ainsi que plusieurs autres parents et amis. Un merci sincère à tout le personnel des soins de la santé, qui ont grandement aidé René. En guise de sympathie, des intentions de messe, seraient grandement appréciées de la famille. Envoyez à:

ST-AMOUR Georges
— À Sherbrooke, le 20 octobre 1993, est décédé monsieur Georges St-Amour, à l'âge de 56 ans, époux de Jeannine Ville-neuve, demeurant à Magog. Il n'y aura pas d'exposition, il y aura incinération. Sous la direction de la:

Funérarium Daniel Vachon 55, rue Notre-Dame Drummondville, QC
Tél.: 1-800-567-3878
André Vachon, v.p. Roger Lefebvre, dir.

AVIS PUBLIC
est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Sherbrooke

que lors d'une séance régulière tenue le 4 octobre 1993, le Conseil municipal de la Ville de Sherbrooke a adopté le règlement no 3501-2, modifiant le règlement no 3501 de zonage, afin d'augmenter la hauteur des bâtiments permise dans la zone HK3;

que toutes les personnes domiciliées dans la zone HK3, propriétaires uniques d'un immeuble situé dans cette zone, occupants uniques d'une place d'affaires située dans cette zone, désignées par proclamation comme représentantes des copropriétaires indivis d'un immeuble situé dans cette zone ou des occupants d'une place d'affaires située dans cette zone conformément aux articles 525 et 526 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités, ou désignées par résolution comme représentantes d'une personne morale conformément à l'article 528 de ladite loi, qui étaient majeures, de citoyenneté canadienne et qui n'étaient ni interdites, ni en cure fermée suivant la Loi sur la protection du malade mental, ni sous la protection du curateur public, en date du 4 octobre 1993, peuvent demander que le règlement no 3501-2 fasse l'objet d'un scrutin référendaire suivant les articles 566 à 579 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités. Ladite zone HK3 est délimitée tel qu'il apparaît au plan annexé au règlement no 3501 de zonage dont extrait est ci-après reproduit:

JARDINS DU SOUVENIR DEL'ESTRIE INC.
Salon Funéraire Brien & Monfette 33, rue Bowen Sud Sherbrooke, QC
Tél.: 819-565-9393
Louise Alix, dir.

MARCOUX René
— À Montréal, le 17 octobre 1993, est décédé monsieur René Marcoux, à l'âge de 45 ans, fils de feu Paul-Émile Marcoux et de Delvina Larochelle, demeurant à Montréal. Funérailles, le samedi 24 octobre 1993 à 14 h, en l'église St-Isaac. Les cendres seront déposées au cimetière du même endroit. La famille sera présente à l'église une heure avant la célébration, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Monsieur Marcoux laisse dans le deuil sa sœur: Diane (André Cloutier); son frère: Jean-Guy (Céline Poulin); il laisse ses oncles et tantes; ainsi que plusieurs autres parents et amis. Un merci sincère à tout le personnel des soins de la santé, qui ont grandement aidé René. En guise de sympathie, des intentions de messe, seraient grandement appréciées de la famille. Envoyez à:

ST-AMOUR Georges
— À Sherbrooke, le 20 octobre 1993, est décédé monsieur Georges St-Amour, à l'âge de 56 ans, époux de Jeannine Ville-neuve, demeurant à Magog. Il n'y aura pas d'exposition, il y aura incinération. Sous la direction de la:

Funérarium Daniel Vachon 55, rue Notre-Dame Drummondville, QC
Tél.: 1-800-567-3878
André Vachon, v.p. Roger Lefebvre, dir.

AVIS PUBLIC
que cette demande se fait par l'inscription de leur nom, adresse et qualité, appuyée de leur signature dans un registre ouvert à cette fin, de 09:00 heures à 12:00 heures, le 27 octobre 1993, au bureau du greffier situé au 191, rue Palais, à Sherbrooke;

que le nombre de demandes reçues pour qu'un scrutin référendaire soit tenu au sujet du règlement no 3501-2 est de vingt-neuf (29) et que, si ce nombre n'est pas atteint, ce règlement sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter;

que tout intéressé peut le consulter à partir de ce jour, au bureau du greffier, de 09:00 heures à 12:00 heures et de 13:30 heures à 16:30 heures, et le 27 octobre 1993, de 09:00 heures à 19:00 heures;

que le résultat de cette procédure d'enregistrement sera annoncé le 27 octobre 1993, à 19:00 heures, au bureau du greffier.

DONNÉ À SHERBROOKE, ce 21e jour d'octobre 1993.

Me Pierre Huard greffier
59275

GILLIS Marie-Rose (Spénard)
— Au Centre Hospitalier St-Vincent de Paul de Sherbrooke, le 19 octobre 1993, est décédée madame Marie-Rose Spénard Gillis, à l'âge de 68 ans, épouse de Joseph (Jos) Gillis, demeurant à Windsor. La défunte repose au salon de la:

MARCOUX René
— À Montréal, le 17 octobre 1993, est décédé monsieur René Marcoux, à l'âge de 45 ans, fils de feu Paul-Émile Marcoux et de Delvina Larochelle, demeurant à Montréal. Funérailles, le samedi 24 octobre 1993 à 14 h, en l'église St-Isaac. Les cendres seront déposées au cimetière du même endroit. La famille sera présente à l'église une heure avant la célébration, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Monsieur Marcoux laisse dans le deuil sa sœur: Diane (André Cloutier); son frère: Jean-Guy (Céline Poulin); il laisse ses oncles et tantes; ainsi que plusieurs autres parents et amis. Un merci sincère à tout le personnel des soins de la santé, qui ont grandement aidé René. En guise de sympathie, des intentions de messe, seraient grandement appréciées de la famille. Envoyez à:

ST-AMOUR Georges
— À Sherbrooke, le 20 octobre 1993, est décédé monsieur Georges St-Amour, à l'âge de 56 ans, époux de Jeannine Ville-neuve, demeurant à Magog. Il n'y aura pas d'exposition, il y aura incinération. Sous la direction de la:

Funérarium Daniel Vachon 55, rue Notre-Dame Drummondville, QC
Tél.: 1-800-567-3878
André Vachon, v.p. Roger Lefebvre, dir.

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR
Remerciements au Sacré-Coeur pour l'aide obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dates cette prière 5 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.
M.L. 23337

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR
pour l'aide obtenue.
D.P.G. 23641

PAQUETTE Mariette (Fontaine)
— À son domicile, le 19 octobre 1993, est décédée madame Mariette Fontaine, à l'âge de 45 ans, épouse de M. Roger Paquette, demeurant à Bonsecours. La défunte repose à:

ST-AMOUR Georges
— À Sherbrooke, le 20 octobre 1993, est décédé monsieur Georges St-Amour, à l'âge de 56 ans, époux de Jeannine Ville-neuve, demeurant à Magog. Il n'y aura pas d'exposition, il y aura incinération. Sous la direction de la:

Funérarium Daniel Vachon 55, rue Notre-Dame Drummondville, QC
Tél.: 1-800-567-3878
André Vachon, v.p. Roger Lefebvre, dir.

AVIS PUBLIC
que cette demande se fait par l'inscription de leur nom, adresse et qualité, appuyée de leur signature dans un registre ouvert à cette fin, de 09:00 heures à 12:00 heures, le 27 octobre 1993, au bureau du greffier situé au 191, rue Palais, à Sherbrooke;

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR
pour l'aide obtenue.
D.P.G. 23641

PAQUETTE Mariette (Fontaine)
— À son domicile, le 19 octobre 1993, est décédée madame Mariette Fontaine, à l'âge de 45 ans, épouse de M. Roger Paquette, demeurant à Bonsecours. La défunte repose à:

ST-AMOUR Georges
— À Sherbrooke, le 20 octobre 1993, est décédé monsieur Georges St-Amour, à l'âge de 56 ans, époux de Jeannine Ville-neuve, demeurant à Magog. Il n'y aura pas d'exposition, il y aura incinération. Sous la direction de la:

Funérarium Daniel Vachon 55, rue Notre-Dame Drummondville, QC
Tél.: 1-800-567-3878
André Vachon, v.p. Roger Lefebvre, dir.

Arts et spectacles

Pour Janette Bertrand, la vie c'est le travail

□ Ce sont les téléspectateurs qui lui donnent des idées et, aussi, des marques d'encouragement

Montréal (PC)

«Parfois j'me dis qu'il faudrait que je m'arrête, que je profite davantage de la vie. Mais mon problème c'est que je ne sais pas c'est quoi jouir de la vie.»

Pour Janette Bertrand, en effet, la vie c'est le travail. Mais ses «Parler pour parler» et ses dramatiques «Avec un grand A» la nourrissent et enrichissent sa soif d'apprendre. C'est toujours auprès du public qu'elle s'alimente. Ce sont les téléspectateurs

qui lui donnent des idées et, aussi, des marques d'encouragement.

Combien de fois a-t-elle entendu des commentaires comme «vous êtes mon université», «vous m'avez aidé à sortir mon problème», «grâce à votre émission ma mère m'a prise dans ses bras et m'a dit qu'elle m'aimait», etc.

Innovation

Et cette année, l'animatrice innove dans ses «Parler pour parler». Elle qui se demandait bien ce que les gars pouvaient dire entre eux, a décidé d'inviter, une fois par mois, des convives masculins



Janette Bertrand avoue faire preuve d'insécurité quand vient le temps de s'attaquer à l'écriture.

et de laisser Guy Corneau diriger la conversation.

C'est ainsi que dernièrement on a pu entendre des hommes parler de leur père, de la relation qu'il ont eue avec lui. Ce fut un autre «Parler pour parler» rempli d'émotion et de tendresse. Au cours de la saison, les gars viendront aussi parler de leur vécu, de leur(s) peine(s) d'amour: «Cette dernière émission risque de surprendre plus d'une femme. Nous qui croyons souvent que les gars ne vivent pas ça des peines d'amour, qu'ils n'ont pas de peine lors d'une rupture, nous allons voir qu'ils souffrent beaucoup, peut-être parfois même plus que nous», souligne Mme Bertrand.

Janette Bertrand avoue faire preuve d'insécurité quand vient le temps de s'attaquer à l'écriture.

Par contre, elle dit avoir appris à prendre de l'assurance dans sa relation de couple. Aujourd'hui, à l'aube de ses 69 ans, elle ne remet plus cette importante partie de sa vie en question.

Par contre, elle admet qu'elle ne garde personne de force auprès d'elle: «C'est fini ça; vouloir garder un homme à tout prix. Je ne ferai plus jamais ça. J'ai vieilli, j'ai changé et je veux que mon homme me préfère à tous les jours.»

Vivre seul

«Si Donald veut partir un jour, je le laisserai aller. Je sais maintenant que je peux vivre seule. Mais je profite de mon bonheur à chaque instant, comme un cadeau du ciel. Y'a peu d'avantage à vieillir, mais cette sagesse-là fait partie de ces avantages.»

Donald la rassure aussi dans

son travail. C'est à lui qu'elle lira le squelette de sa prochaine dramatique en lui disant: «c'est mauvais hein?» Lorsqu'il lui dit qu'au contraire c'est très bien, elle retourne à son ordinateur, rassurée, pour quelques heures du moins. «Qu'est-ce que tu veux, j'ai régulièrement des attaques de manque d'estime de moi. J'ai suivi plusieurs thérapies pour m'en sortir mais...»

«Lorsque j'écris, ces attaques sont constantes. Durant un mois je souffre comme ce n'est pas possible. Durant cette période je me sens triste à tous les soirs. Par contre, l'avantage de tout ça, c'est que ce manque d'estime de moi, ça m'a faite comme je suis.»

Encore une fois, cette année, Radio-Québec diffusera, à compter du 4 mars, quatre «Avec un grand A».

Réécriture

«J'ai recommencé l'écriture de «Dis-moi-le si je dérange». Cette fois-ci, c'est Rita Lafontaine qui campe le rôle que Juliette Huot avait tenu au théâtre. Le

deuxième «Avec un grand A» parlera d'inceste dans une famille reconstituée, un fléau de plus en plus répandu. Puis dans les deux autres dramatiques il sera question de sida, mais cette maladie sera vue et racontée par trois docteurs qui soignent cette maladie et on verra, dans la dernière dramatique de la saison, comment se passent parfois les relations mère-fille.»

Bref, ce ne sont pas les idées qui lui manquent. En fait, ce dont Janette Bertrand aimerait surtout disposer c'est de temps. Elle espère que sa santé suivra le rythme, pour longtemps encore...

ECHOS DU ROCK

Snoop Doggy Dog plaide non coupable

Los Angeles (AP) — Le rapper Snoop Doggy Dog a plaidé innocent dans une affaire de meurtre d'un membre de gang à Los Angeles. Agé de 21 ans, Snoop Doggy Dog alias Calvin Broadus, 21 ans, serait impliqué dans le meurtre de Philip Waldemariam, un homme qui l'aurait menacé à plusieurs reprises. Le 25 août dernier, le garde du corps du rapper avait abattu Waldemariam qui se serait montré menaçant avec une arme à feu.

possession illégale d'arme. Snoop Doggy Dog a écrit la plupart des titres de «The Chronic», l'album à succès du rapper Dr Dre. Son premier album, «Doggy Style» (Death Row) doit sortir ce mois.

Garth Brooks sera à nouveau papa

Nashville (AP) — La star de la country Garth Brooks et sa femme Sandy sont heureux d'annoncer la prochaine venue au monde de leur second enfant. Brooks, qui a vendu plusieurs dizaines de millions d'albums et connu le succès avec «Ropin' The Wind» (Capitol/EMI), avait annoncé qu'il interromprait momentanément sa carrière pour se consacrer à sa famille. Le musicien est déjà le père de la petite Taylor Mayne Pearl, 15 mois.

ECHOS DU MONDE ARTISTIQUE

Auteur d'octobre

L'écrivaine Andrée Ferretti a été proclamée auteur du mois d'octobre par l'Association des auteurs des Cantons de l'Est.

Bien connue dans le milieu littéraire, celle-ci l'est encore davantage dans le milieu politique pour ses implications dans le RIN et au Parti Québécois.

Mais, en écriture comme dans son militantisme politique, sa dynamique se base sur la langue française comme outil de la pensée rigoureuse et de l'expression achevée du sentiment et de l'émotion et qui constitue l'enjeu d'une lutte à finir avec l'aliénation, le territoire à conquérir où ériger notre culture.

On lui doit notamment un récent ouvrage, l'anthologie *Grands textes indépendantistes 1774-1992* réalisée avec Gaston Miron, qui a valu aux deux auteurs le prix Alphonse-Desjardins de l'AAE en fin de semaine dernière, le même que les récits *Rennaissance en Paganie* et *La vie parisienne*. Andrée Ferretti a également publié dans de nombreux ouvrages

collectifs, revues littéraires et journaux.

Concert anniversaire

A l'occasion du 5e anniversaire du Théâtre des Grands Chênes de Kingsey-Falls est organisé samedi, le 13 novembre à 20h30, et dimanche, le 14 novembre à 20h, le concert-spectacle *Jeunesse d'hier et d'aujourd'hui* présenté par le Choeur de Chez-nous de St-Félix-de-Kingsey.

Le groupe offrira au public son répertoire composé de chansons d'autrefois et de chansons d'aujourd'hui.

FAMOUS PLAYERS

CARREFOUR DE L'ESTRIE 565-0366
3050 Portland

LE SEXE DES ÉTOILES (13+)
7:15-9:30

BEVERLY HILLBILLIES (V.O.A.) (G) Dolby
7:15-9:30

DEMOLITION MAN (V.O.A.) (I) Dolby
6:45-9:15

★ DD [DOLBY STEREO]

63, rue King ouest LA MAISON DU CINÉMA (819) 566-8782

«UN PUISSANT THRILLER...»
- Hugette Roberge, LA PRESSE

BRAD PITT
JULIETTE LEWIS
KALIFORNIA
La peur ne voyage jamais seule.
VERSION FRANÇAISE

DÈS DEMAIN: 7:00 - 9:20

«UNE HISTOIRE VRAIE INOUBLIABLE, À LA 'ROCKY.'»
- Michael Medved, SNEAK PREVIEWS

«DEUX FOIS BRAVO!»
- Siskel & Ebert

RUDY
EN VERSION FRANÇAISE

LAISSE-PASSER REFUSÉS TRISTAR

DISTRIBUÉ PAR LES FILMS COLUMBIA TRI-STAR DU CANADA

DÈS DEMAIN: 7:10 - 9:25

BIBLAIRE présente

JEAN BOUCHER
Magicien/humoriste

Enfants et toute la famille.
En collaboration avec la Ville de Magog

24 OCTOBRE À 14 h

Billets en vente au Restaurant 3 Marmites, Magog et au Vieux Clocher

RÉSERVATIONS: 847-9470

TELES IMAGE

LE VIEUX CLOCHER

LaTribune

9

LA MAISON DU CINÉMA
63, KING OUEST, 566-8782
LUNDI MARDI ET MERCREDI: 4.00\$

DANIEL-DAY LEWIS MICHELLE PFEIFFER
LE TEMPS DE L'INNOCENCE
UN FILM DE MARTIN SCORSESE
VERSION FRANÇAISE DE «THE AGE OF INNOCENCE»
HORAIRES: 6:45 - 9:20

ALEC BALDWIN NICOLE KIDMAN
MALICE
EN VERSION FRANÇAISE
HORAIRES: 7:10 - 9:15

«LES IMAGES SONT ENVOUANTES.»
- PREMIÈRE
LES CONTES SAUVAGES
JUSQU'À JEUDI DE GÉRALD CALDERON
HORAIRES: 7:00

MACAULAY CULKIN
LE BON FILS
VERSION FRANÇAISE DE «THE GOOD SON»
HORAIRES: 7:05 - 9:20

BRUCE WILLIS
SUR LES TRACES DE L'ENNEMI
VERSION FRANÇAISE DE «STRIKING DISTANCE»
HORAIRES: 7:10 - 9:25

JEAN-CLAUDE VAN DAMME
LA CIBLE
JUSQU'À JEUDI FRANÇAISE DE «HARD TARGET»
HORAIRES: 9:10

«DE NIRO EST GÉNIAL!»
- PLAYBOY
UNE HISTOIRE DU BRONX
JUSQU'À JEUDI FRANÇAISE DE «A BRONX TALE»
HORAIRES: 9:10

«Cause d'Elle»
DU RÉALISATEUR DE «LE GRAND CHEMIN»
JUSQU'À JEUDI
HORAIRES: 7:00

CINÉMA CAPITOL
59, KING EST, 565-0111
MARDI et MERCREDI: \$4.25

STALLONE SNIPES
LE DESTRUCTEUR
VERSION FRANÇAISE DE «DEMOLITION MAN»
TOUS LES SOIRS: 7:00 - 9:15

GROUPE Show

De retour au Centre culturel de l'Université de Sherbrooke les 13 et 14 novembre

11 musiciens
45 chanteurs et danseurs
dans un spectacle époustouflant!

Venez passer 2 heures inoubliables et vibrer aux accents des grands succès d'hier et d'aujourd'hui

Billets en vente dès le 16 octobre au SALLE MAURICE O'BREADY

CENTRE CULTUREL
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

Réservation: 820-1000

En collaboration avec LaTribune CITE 7

Le PASSEPORT-JEUNESSE

Danger PLEINE LUNE

UN AMI, C'EST POUR TOUJOURS

UN FILM DE BRETISLAV POJAR

ROCK DEMERS PRÉSENTE CONTES POUR TOUS #14

DIMANCHE - 24 OCTOBRE - 10 h, 13 h et 15 h

SALLE MAURICE-O'BREADY

Les caisses populaires Desjardins de l'Estrie

CHLT63AM

CENTRE CULTUREL
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

TELE 7 LaTribune CITE 7

Les Arts du Maurier Ltée

présentent

LA BOULE

Un concert de l'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE SHERBROOKE
Au pupitre: MARC DAVID

LE HÉROS DE PUCCINI

UN CONCERT D'OUVERTURE GRANDIOSE AVEC DE GRANDS NOMS DE L'OPÉRA

Samedi, 23 octobre, 20 h à la salle Maurice O'Bready
Réservations: 820-1000
Billets: 28\$, 30\$

Une collaboration de: RAYMOND, CHABOT, MARTIN, PARÉ

Solistes invités:
Lyne Fortin soprano
Jianyi Zhang ténor

Egalement: Gail Desmarais, soprano colorature
Peter Barcza, baryton
Claude Grenier, basse
Michel Desbiens, baryton
Avec la participation du Choeur classique de l'Estrie

Ministère de la Culture

LaTribune CITE 7

Il y a 20 ans, une dizaine d'artistes se regroupaient pour prendre rapidement une grande place en Estrie

Le RACE est parti sur les chapeaux de roue

Serge DENIS

Sherbrooke

Il y a vingt ans, une dizaine d'artistes sherbrookoïses se réunissaient de façon informelle tous les premiers vendredis du mois. Autour d'une bouteille de vin ou de quelques bières, on se racontait les mille et une petites misères que chacun devait affronter pour exposer ses œuvres, pour trouver un local propice à la création, pour publier ses expositions, etc.

Le 15 mai de cette même année 1973 naissait «sans douleur et sans prétentions», selon les termes d'un de ses fondateurs, Claude Lafleur, *Les Peintres des Cantons de l'Est* qui devait devenir plus tard le *Regroupement des artistes des Cantons de l'Est*. Rapidement, le regroupement

prenait le nom *RACE* pour ses quinze membres de même que pour tous les gens qui s'intéressent à l'actualité artistique sherbrookoïse.

Après seulement un an d'existence, le RACE avait déjà organisé quatre expositions collectives présentées simultanément au Centre culturel de l'Université de Sherbrooke, à l'hôtel de ville de Sherbrooke, à la Caisse populaire de Sherbrooke-Est et à l'Université Bishop de Lennoxville. À partir de juillet 1973, on a vite compris que le paysage artistique estrien ne serait plus jamais le même.

Dans *La Tribune* du 9 novembre 1974, on décèle rapidement l'enthousiasme qu'a suscité le regroupement encore tout nouveau: «Et le RACE, quoi que puissent en penser certains, n'est pas une chapelle. Ses portes sont ouvertes à tous ceux qui font de l'art de façon valable et sérieuse. Il n'y a pas, dans ses rangs, de rivalités, du moins pas de façon apparente, mais une saine émulation, une volonté unanime de se trouver enfin sa vraie raison d'être en se greffant à l'identité culturelle de son milieu germinal».

Aujourd'hui, le RACE a vingt



ans. Il dispose d'une salle double d'expositions, de l'atelier de production en gravure Daumier, d'un centre de documentation en arts visuels, prépare le bulletin trimestriel *L'oeil nu*, présente annuellement une vingtaine d'expositions et regroupe 34 artistes qu'on peut maintenant voir un peu partout au Québec grâce à leur participation au Regroupement des Centres d'artistes autogérés du Québec.

Et l'organisme respire toujours de son enthousiasme des premiers jours et maintient résolument le cap vers l'avenir. Ce n'est que cette année que ses membres ont consenti à jeter un coup d'oeil vers le passé, question de contempler ce qui a été accompli.

Téléphoto par Claude Poulin

L'artiste et membre du comité organisateur des célébrations du 20^e anniversaire du Regroupement des artistes des Cantons de l'Est, Hélène Richard, tient dans ses mains le dernier numéro du trimestriel *L'oeil nu* qui est consacré aux célébrations qui entourent l'événement. Elle est entourée du directeur Réjean Côté et du président Luc Saint-Jacques.

Vente aux enchères, rétrospective, retrouvailles...

Sherbrooke (SD)

sous la présidence d'honneur de Monique Voyer.

Sans nostalgie, mais non sans une certaine hâte de revoir de vieux amis, le Regroupement des artistes des Cantons de l'Est s'affaire actuellement à peaufiner le programme d'activités qui marquera son vingtième anniversaire

communications Monique Girard.

L'exposition se poursuivra pendant deux jours, à la suite desquels les œuvres seront mises aux enchères le dimanche 31 octobre à partir de 13 heures. Comme il s'agit d'une activité-bénéfice, une partie des profits réalisés par ces ventes sera directement versée au RACE.

Une seconde exposition spéciale

est prévue du 13 novembre au 16 janvier au Musée des Beaux-arts. Se voulant une rétrospective des vingt ans du RACE, l'exposition présentera 43 œuvres réalisées par des artistes qui ont gravité autour du regroupement depuis sa création. «Nous avons demandé aux gens de nous apporter une œuvre qui caractérise leur implication chez nous», explique l'actuel président

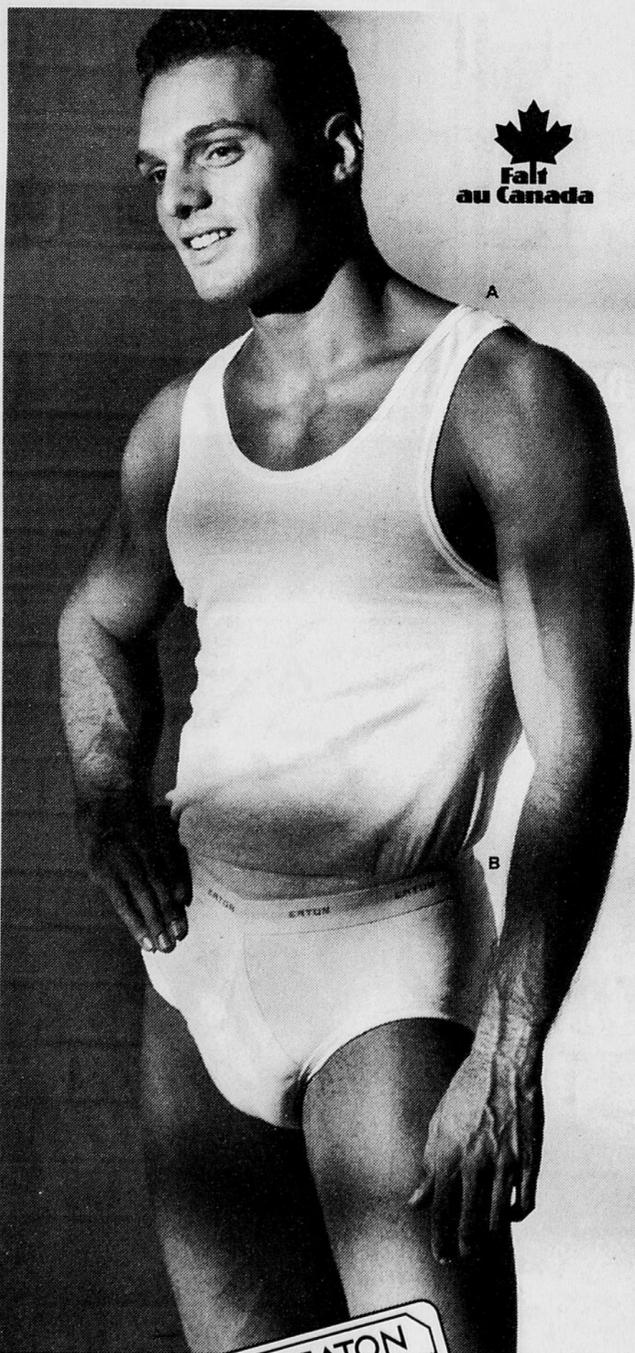
Luc Saint-Jacques.

Lors du vernissage de cette exposition, le RACE profitera de l'occasion pour lancer un recueil historique de ses vingt années d'existence. D'une soixantaine de pages, le document tracera un portrait de plusieurs artistes de la région et de bon nombre de leurs œuvres.

Les célébrations prendront fin du 3 au 22 décembre à l'occasion d'une exposition-retrouvailles sur le thème de l'Art postal et l'autoportrait. «Tous les artistes qui ont déjà fait partie du RACE ont été invités à nous envoyer une œuvre par la poste sur ce thème justement. On ne leur a imposé aucune autre contrainte quant au sujet et aux médias qu'ils veulent explorer», précise Luc Saint-Jacques.

Et pour garder un souvenir tangible de ces retrouvailles, des œuvres sur papier seront exposées répondant à la thématique de l'Autoportrait. Elles seront ensuite regroupées dans un livre qui sera conservé soigneusement dans le centre de documentation.

Les sous-vêtements Eaton en coton peigné

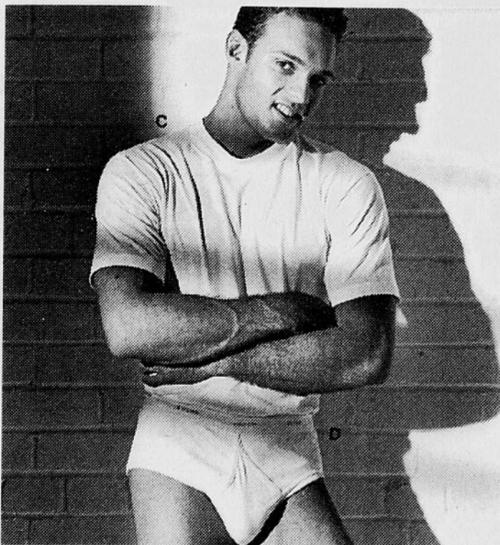


sont synonymes de confort

Et, de plus, ils vous sont offerts à prix avantageux Eaton!

T-shirt blanc. Tailles: P., M., G., F.	599\$
Caleçon de coupe courante. Blanc ou bleu. Tailles: P., M., G., F.	499\$
Maillot blanc. Tailles: P., M., G., F.	499\$
Caleçon aux hanches. Blanc ou noir. Tailles: P., M., G.	499\$
Aussi offert: T-shirt avec encolure en v. Blanc. Tailles: P., M., G., F.	599\$

Vendus à ou par tous les magasins Eaton. Rayon des vêtements pour hommes, 228.



LEGO

du 22 octobre au 17 novembre
MODÈLE GÉANT du guépard de LEGO
en exposition au rayon des jouets.



EATON

Argent remis si la marchandise ne satisfait pas

SALLE MAURICE-O'BREADY
CENTRE CULTUREL
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

DEMAIN LAURENCE JALBERT
La fougue
La passion
L'émotion
Vendredi
22 octobre
20 h

celine dion
25 octobre 20 h

26, 27 OCTOBRE
MARIUS ET FANNY

Les grands Ballets Canadiens
LAWRENCE ABDELA, DIRECTEUR ARTISTIQUE
3 novembre 20 h

JEAN-MARC PARENT
5 - 6 - 7 novembre - 20 h

L'OPÉRA GÉDIE
COUQUE

Mardi - 9 novembre - 20 h
PETRU GUELFUCCI
10 novembre - 20 h

YVON DESCHAMPS
12 NOV. 20 H

Sylvie Tremblay
19 novembre - 20 h

UNE COLLABORATION DE
CHÉZ SAM Les caisses populaires Desjardins de l'Estrie
TÉLÉ 7 LaTribune
Achetez au 820-1000